

J-SAT 通信 Vol.31

編集・発行 J-SAT General Services Co.,Ltd

2017年12月10日(日)

本誌面に関するお問合せは morikawa@j-sat.jp 担当：森川まで

Raise Your Dream

公式人材紹介派遣免許
(労働省許認可番号 8/2016) 取得

J-SAT 今月の動き



ティラワ経済特区近隣のタンリン工科大学における日本のものづくり技術講座(AMEICC寄附講座) 開講式に参加

11月15日、タンリン工科大学にて、日・ASEAN 経済産業協力委員会(AMEICC)及び一般財団法人海外産業人材育成協会(AOTS)主催による日本のものづくり技術講座(AMEICC寄附講座)開講式が行われた。

講座に参加するのは、ティラワ経済特区(SEZ)に進出している日系企業が求める4学科(機械工学、電子工学、電子機械工学、電子力学)から、就職を控えた最終学年の6年生の中から選抜された、1グループ:50名(全体3グループ:150名)が対象であり、第1グループは、11月15日(水)に開講し、2週間の集中講座と12月からの毎週1回の学期中講座に分かれ、日本の大学教授、企業の生産現場に詳しい専門家が講師を担当する。

開講式当日には、経産省貿易経済協力局の安藤交渉官や樋口駐ミャンマー大使による挨拶や、「日本のものづくり技術とグローバル化」をテーマに、日本から東京電機大学近藤正幸特任教授が来賓講演を実施した。2日目からは、日本製のPLC(論理制御装置)を使用して自動制御の実践力を高める演習が行われた。このほか、ティラワ経済特区進出日系企業視察ツアーや、日系企業の理解促進のための就職フェア開催なども計画されている。

J-SATはコーディネートを担当しており、12月21日から毎週行われる学期中講座ではJ-SATから人材育成講師派遣、適正検査なども実施予定。来年は受講生に対し、ティラワ入居企業へのインターンシップや工場ツアー、就職フェアを実施していく。

海外人材

- 11月6日:日本語学校にて2クラス授業開始(介護5期生、エンジニア21期生)/中国地方の船設計会社と内定者とスカイプ面談実施
- 11月7日:関東地方の電気設備サービス会社が面接実施。3名内定
- 11月8日:東北地方の金型設計会社が面接実施。2名内定/北海道の下水道処理管理業会社が面接実施
- 11月14日:中部地方のプログラミング会社が内定者2名と面談実施
- 11月19日:大阪府のプラスチック部品製造業内定者1名が来日
- 11月22日:九州の大型自動車修理工場内定者1名が来日
- 11月24日:東京都の介護施設が2次面接実施。12月に最終選考実施予定
- 11月27日:東京のビルメンテナンス会社への内定者6名が来日

国内人材

- 11月1日:福岡市・福岡貿易会共催「ミャンマー経済視察団」へセミナー。40社に人材セミナー実施
- 11月9~11日: MRTV-4「J Popular Lifestyle & Culture Japan Sea」PR及びリサーチのため、Japan Expoに出展(コーディネーター)
- 11月15日:タンリン工科大学にて「日本ものづくり技術講座」開講(コーディネーター担当)
- 11月19日:work.com ジョブフェア参加(ヤンゴン)
- 11月20日:大阪府投資育成にて「成功するミャンマー進出と外国人材採用法」セミナー開催。西垣及び、本地区マナー・ワイン登壇。

今月の新規登録者数 511名
合計登録者数 計26,226名(11月末現在)

労働 NEWS 事前通知なしで外国人雇用、MICが処罰

(引用元:2017年11月19日付 7Day Daily)

ミャンマー投資委員会(MIC)は、事前に通知せずに外国人を雇用した会社には、税金引き下げの撤回、一時休業などの処罰をし、ブラックリストに載せることを発表した。

MICの代表者によると、故意に規則を違反したのか調査した後に、処罰するという。外国人の雇用を希望している会社が事前にMICに通知する場合、雇用する外国人の滞在許可、労働許可などの申請も一括して申請できるという。MICの10月30日の発表によると、10月21日からMICに事前通知して許可を申請することが必要であるとされている。

【お知らせ】

ご希望の方には労働関連ニュースを先月1ヶ月分無料でお届けいたします。ご希望の方は弊社までご連絡下さい。



弁護士協力:
SAGA 国際法律事務所 弁護士 堤 雄史
ミャンマーの駐在歴が最も長い日本人弁護士。
yujit@sagaasia.com



翻訳協力:
㈱ココライズ・ジャパン
ミャンマー語を中心とした言語サービス専門会社。
info@kokorize.com 担当:長田 潤

■ 弁護士コメント

10月21日より実施されている外国人専門家の任命にかかる手続きを怠った場合、租税優遇措置の取消や営業停止処分などの措置を採る旨発表された。従来、MICは許可を出すまでは慎重に審査するものの、許可を出した後の監督についてはあまり厳格ではなかった。しかし、新投資法施行後は、MIC許可を取得した企業が申請通りに投資しているか等、事後的な監督が厳しくなっており、本件発表もその一環と解される。

特集

マンダレージョブフェアから見る マンダレー人材の現状

今回の特集では、2017年10月29日開催のマンダレージョブフェアで行った弊社の仮登録者のデータをもとに、マンダレーにどのような求職者が存在するのか、登録者の年齢分布、就業経験者の職種別人数・給与平均、就業未経験者の出身学部などを見ていく。今回のジョブでの仮登録者は456名で、うち就業経験者は265名、就業未経験者は191名であった。

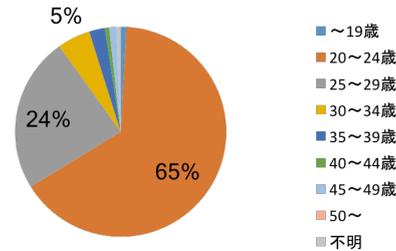


図1: 年齢別人数

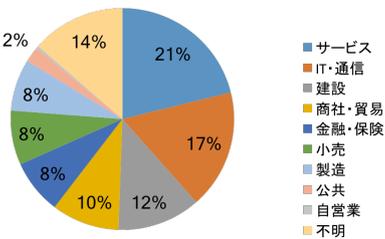


図2: 業種別就業経験者割合

全体的にサービス関連(56名)、IT・通信関連(46名)の業界で働いている仮登録者が多いことが分かる

現在の給与に関する記述のあった仮登録者は116名であった。20～24歳の新卒層の給与平均は、製造業で最も高く、228ドルとなっており、続いて高いのは建設・エンジニア業界、IT/通信業界が190ドル台であった。

【まとめ】マンダレー人材の特徴とは？

マンダレーの候補者の特徴は、大きく分けて2点挙げられる。一点目は、候補者の多くが20代前半の若年層で占められ、経験者層の求職者が圧倒的に少ないこと。二点目は、経験者層の給与感がヤンゴン地区の候補者と比べると、比較的安価で採用されていること

専攻	男	女	計	
文系	英語学	2	5	7
	経営学	0	5	5
	経済学	2	2	4
	文型その他	4	3	7
	文系学部計	8	15	23
理系	コンピュータ科学/工学	13	64	77
	情報科学	2	21	23
	電気工学	3	17	20
	土木工学	2	10	12
	電子工学	3	7	10
	機械工学	2	5	7
	理系その他	3	10	13
	理系学部計	28	134	162
	その他計	1	6	7
	合計	37	155	192

表1: 専攻別就業未経験者数

年齢	IT・通信	建設	金融・保険	公共	サービス	商社・貿易	製造	小売
20～24歳	198.2	199.9	140.5	92.5	158.4	179.2	228.0	132.0
25～29歳	307.1	253.7	171.0	133.0	237.2	242.1	211.6	152.7
30～34歳	483.7		266.5		1700.0	573.5		298.7
35～39歳	296.0					370.0		
40～44歳					629.6			
合計人数	23	17	7	3	30	15	8	13

表2: 各業種・年齢現在の平均給与(116名)

である。20代後半の候補者の平均給与に着目すると、ヤンゴンより3割程度安い平均給与である印象を受ける。しかしながら、候補者の中には給与が1700ドル取得している候補者もあり、マネジメント層や経験者層が不足しているために、高額な給与を支払うケースもある点が示唆される。

マンダレーの現状として、現状ではヤンゴンに比べると安価な労働力が期待されるが、今後の発展に伴うマネジメント層の不足から、若年層とマネジメント層にて給与感の二極化が始まることが予想されるだろう。

J-SAT グループ

ミャンマー日系企業向け人材紹介事業

公式人材紹介派遣免許(労働省許可番号*8/2016)を取得。現在ミャンマー進出日系企業の8割が利用。ミャンマー登録者数26,226名。(2017年11月現在)

進出コンサルティング事業

会社登記から運営、事務所設立まで、ミャンマー特有の商慣習を長年の経験からミャンマー現地をサポート。

国内旅行手配・視察取材コーディネーター

ミャンマー専門日系旅行会社の老舗。ミャンマーにおける取材コーディネーター実績ミャンマー国内No.1。

視覚障害者支援

ヤンゴン国内に視覚障害者が働くマッサージ店を経営。視覚障害者発展財団も運営し、ミャンマー社会福祉省と共同でミャンマー国内の視覚障害者環境改善活動を実施。

MIBTI

MIBTI General Service Co.,Ltd.
(ライセンス番号: 64/2016) IT、CADなど高度人材と介護人材に特化して日本にミャンマー人材を派遣する政府公認送り出し機関。日本語ビジネス訓練センターも運営。

住所: Room 1210, 12Ath Floor, Sakura Tower No.339, Bogyoke Aung San Road, Kyauktada T/S, Yangon, Myanmar

電話: ++95-1-255925 (代表)

E-mail: info@j-sat.jp (総合)

社員紹介
File.31



の だ は な え
野 田 英 恵

立命館大学国際関係学部の野田です。5月よりインターンをしています。これまでの経験を通じて国際協力の分野に関心を持ち、ビジネスを通じた社会貢献を学びたいと思い来社しました。現在は、ブラインドサッカーチームの立ち上げや、弊社マッサージ店GENKYの改装業務を担当しています。いずれは周りに貢献できるよう、まずは様々経験を積みながら、価値観を広げ、自分のできることを増やしたいと思っています。





お勧め求職者リスト [英語]

第 42 号 (2017.12.1)

登録番号 GN - 25441

ミャンマー人 男性 (24歳)

- ◆英語 : ビジネス場面で適切に話すことができる
- ◆希望職種 : ビジネス開発マネージャー、マーケティングマネージャー
- ◆主な職歴 : セールスマネージャー、ビジネス開発マネージャー
- ◆希望給与 : 100万チャット~(応相談)
- ◆備考 Strategic・マーケティング・サプライチェーンマネジメントディプロマ取得。現在は、MBA、マーケティングマネジメント&ビジネスアドミニストレーション勉強中。B to B、B to C、B to G マーケティング、30人スタッフ管理、販売戦略作成等を担当。

登録番号 GN - 25586

ミャンマー人 女性 (29歳)

- ◆英語 : 限られたビジネス場面で話すことができる
- ◆希望職種 : マネージャー
- ◆主な職歴 : 調査開発部門セクションマネージャー
- ◆希望給与 : 100万チャット~(応相談)
- ◆備考 ヤンゴン大学産業化学修士号、食品化学ディプロマ、アドバンスビジネス、ASEAN 経済コース修了。食品製造会社にてセクションマネージャーとして5年勤務、新規商品開発、新規商品テスト、技術改善補助などの業務を担当。

登録番号 EN - 25136

ミャンマー人 男性 (34歳)

- ◆英語 : 限られたビジネス場面で話すことができる
- ◆希望職種 : M&E エンジニア
- ◆主な職歴 : プロジェクトエンジニア、エアコンエンジニア
- ◆希望給与 : 150万チャット~(応相談)
- ◆備考 Refrigeration & Air-conditioning(Advance), ビル建設スーパーバイザー安全管理、Auto Cad 2D,3D、リスクマネジメント、機械メンテナンス・管理コース修了。シンガポールにてプロジェクトエンジニアとして5年弱、エアコンエンジニアとして2年間勤務。

登録番号 EN - 25228

ミャンマー人 女性 (29歳)

- ◆英語 : 限られたビジネス場面で話すことができる
- ◆希望職種 : QS、サイトエンジニア
- ◆主な職歴 : QS、アシスタント土木エンジニア
- ◆希望給与 : 120万チャット~(応相談)
- ◆備考 シンガポールの建設会社2社や装飾会社2社でQS分野担当として合計4年以上品質管理、見積り、書類の準備等を担当。Auto Cad 2D,3D、QS・現場監督、見積り、ETABS & SAFE サーティフィケート取得。現在 Sketch up 勉強中。

登録番号 AC - 25454

ミャンマー人 男性 (33歳)

- ◆英語 : 限られたビジネス場面で話すことができる
- ◆希望職種 : チーフアカウント、アカウントマネージャー
- ◆主な職歴 : アカウント、アシスタント財務オフィサー
- ◆希望給与 : 180万チャット~(応相談)
- ◆備考 会計資格 LCCI level 1,2,3、CPA part 1,2 取得。MYOB, Peachtree, Kerridge ソフト使用可。ヤンゴン経済大学アカウントング専攻卒業。ローカル企業、外資系企業、公共企業で勤務し、会計の分野で合計10年勤務経験有。

登録番号 AC - 25511

ミャンマー人 女性 (29歳)

- ◆英語 : 限られたビジネス場面で話すことができる
- ◆希望職種 : シニアアシスタント
- ◆主な職歴 : アカウント、アドミン財務スタッフ
- ◆希望給与 : 50万チャット~(応相談)
- ◆備考 前職では、データ記入、キャッシュ管理、請求書確認、給与計算、銀行取引等を担当。財務・アカウントング分野で6年弱の経験有。国際財務報告、HR マネジメント、LCCI level 1,2,3、ACCA part 1(F2) 取得。F1 勉強中。

登録番号 IT - 25629

ミャンマー人 女性 (25歳)

- ◆英語 : ビジネス場面で適切に話すことができる
- ◆希望職種 : ウェブディベロッパー、アンドロイドディベロッパー
- ◆主な職歴 : ジュニアシステムディベロッパー、フリーランス
- ◆希望給与 : 100万チャット~(応相談)
- ◆備考 西イングランド大学 IT 専攻卒業(イギリス)。Higher National ディプロマ取得。JAVA,C # ,HTML,PHP,MySQL 使用可能。日系ソフトウェア会社にてジュニアシステムディベロッパーとしてトラブル対応、問題解決法作成等の業務を担当。

登録番号 IT - 25247

ミャンマー人 女性 (37歳)

- ◆英語 : 限られたビジネス場面で話すことができる
- ◆希望職種 : ソフトウェアディベロッパー
- ◆主な職歴 : IT 技術者、アシスタントマネージャー
- ◆希望給与 : 130万チャット~(応相談)
- ◆備考 アシスタントマネージャーとして外資系IT企業で10年以上、その他2社のIT企業で5年間勤務経験有。コンピューターメンテナンスのディプロマ所持、アンドロイドソフトウェアディベロップメント、ASPnet MVC、HTML5、CCNA などのコース終了。

上記、候補者にご興味がある場合は登録番号をご用意の上、お問合せください。
弊社登録者は、26,200名を超え、このほかにも優秀な候補者が多数おります。
詳しくは、担当：森川 (TEL : 09-261138201、メール : morikawa@j-sat.jp)
までお気軽にお問合せください。



お勧め求職者リスト [日本語]

第 42 号 (2017.12.1)

登録番号 JP - 25149

ミャンマー人 女性 (30歳)

- ◆英語 : 限られたビジネス場面で話すことができる
- ◆日本語 : ビジネス場面で適切に話すことができる
- ◆希望職種 : マネージャー、通訳、アドミン
- ◆主な職歴 : ソフト開発担当、一般事務・経理、ヘルプデスクエンジニア
- ◆希望給与 : 130万チャット～(応相談)
- ◆備考 長岡技術大学大学院経営情報システム専攻、ヤンゴン外国語大学日本語専攻卒業。JLPT N1, TOEIC 865点、技術教育 NITEC サーティフィケート取得。シンガポールや日本にて合計6年以上勤務した経験有。

登録番号 JP - 25739

ミャンマー人 男性 (32歳)

- ◆英語 : ビジネス場面で適切に話すことができる
- ◆日本語 : 限られたビジネス場面で話すことができる
- ◆希望職種 : アシスタントマネージャー、マネージャー
- ◆主な職歴 : アウトレットマネージャー、スーパーバイザー
- ◆希望給与 : 110万チャット～(応相談)
- ◆備考 日本語能力検定N3取得。現在、N2レベル勉強中。シンガポールにある日系レストランにてマネージャー職として合計2年以上、日本で技能実習生として合計3年間勤務。語学堪能で、容姿端麗な候補者。

登録番号 JP - 25316

ミャンマー人 女性 (21歳)

- ◆英語 : 社内の多様な場面で話すことができる
- ◆日本語 : 社内の多様な場面で話すことができる
- ◆希望職種 : 教師、翻訳、通訳
- ◆主な職歴 : 無し
- ◆希望給与 : 35万チャット～(応相談)
- ◆備考 マンダレー外国語大学日本語専攻卒業。JLPT N3取得、現在N2勉強中。Word, Excel, Powerpoint 使用可能。ミャンマー語・英語・日本語タイピング可。ヤンゴン・マンダレー勤務可能方。

登録番号 JP - 25581

ミャンマー人 女性 (32歳)

- ◆英語 : 限られたビジネス場面で話すことができる
- ◆日本語 : 多様なビジネス場面で話すことができる
- ◆希望職種 : 統括マネージャー、アドミンマネージャー
- ◆主な職歴 : 総務部長、オフィススタッフ
- ◆希望給与 : 130万チャット～(応相談)
- ◆備考 名古屋学院大学日本語別科、同朋大学社会福祉学科子供専攻卒業。JLPT N1取得。愛知にある建設会社にてオフィススタッフとして1年半、ミャンマーの日系コンサルティング会社にて総合マネージャーとして1年半勤務。

登録番号 JP - 25626

ミャンマー人 男性 (26歳)

- ◆英語 : 社内の多様な場面で話すことができる
- ◆日本語 : 限られたビジネス場面で話すことができる
- ◆希望職種 : ネットワークエンジニア、システムエンジニア
- ◆主な職歴 : ネットワークエンジニア、システムエンジニア
- ◆希望給与 : 60万チャット～(応相談)
- ◆備考 JLPT N3、ネットワーク資格 CCDA, CCNA 取得。西ヤンゴン技術大学情報技術工学専攻卒業。日本にあるIT会社にてシステムエンジニアとしてハードウェア修理、ネットワークチェック、ルータやスイッチの設定等を担当。

登録番号 JP - 25243

ミャンマー人 男性 (24歳)

- ◆英語 : 社内の多様な場面で話すことができる
- ◆日本語 : 社内の多様な場面で話すことができる
- ◆希望職種 : ジュニアプログラマー
- ◆主な職歴 : ジュニアプログラマー
- ◆希望給与 : 20万チャット～(応相談)
- ◆備考 メイコンピューター大学ソフトエンジニアリング専攻卒業。日本語 JLPT N3 取得。Java Development, Android Mobile Application コース修了。C++, PHP, Java 学習済。日系IT会社でジュニアプログラマーとして1年勤務経験有。

登録番号 JP - 25531

ミャンマー人 女性 (34歳)

- ◆英語 : 社内の多様な場面で話すことができる
- ◆日本語 : ビジネス場面で適切に話すことができる
- ◆希望職種 : 通訳、製造マネージャー、QC
- ◆主な職歴 : 通訳、コーディネーター、ツアーオペレーター
- ◆希望給与 : 130万チャット～(応相談)
- ◆備考 ビジネスプラン開発、サービス企業マーケティング、生活改善/地域開発コース修了。JLPT N2取得、N1学習済み。3社の日系会社にて10年以上通訳、ツアーコーディネーターとして勤務。

登録番号 JP - 25547

ミャンマー人 男性 (26歳)

- ◆英語 : 社内会話可能
- ◆日本語 : 限られたビジネス場面で話すことができる
- ◆希望職種 : 通訳、秘書、アドミン
- ◆主な職歴 : 通訳、教師
- ◆希望給与 : 50万チャット～(応相談)
- ◆備考 JLPT N5取得、N2学習済。日系IT会社にて翻訳、通訳を担当し、日本語教育センターにて教師としてN4・N5クラス指導、ミャンマー語翻訳、日本語翻訳等の業務を担当。

上記、候補者にご興味がある場合は登録番号をご用意の上、お問合せください。
弊社登録者は、26,200名を超え、このほかにも優秀な候補者が多数おります。
詳しくは、担当：森川 (TEL : 09-261138201、メール : morikawa@j-sat.jp)
までお気軽にお問合せください。